

ООО «ЦЕНТР ИЗУЧЕНИЯ СИСТЕМ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ»

Согласовано

ООО «ЦЕНТР ИЗУЧЕНИЯ СИСТЕМ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ»

Организация

127473, город Москва, улица Селезневская, дом 11А, строение
2, эт./ком./оф. 2/30,32/232

Адрес

Заместитель генерального директора

Должность

Ширшов К. Г.

Ф.И.О.

«23» марта 2022 года

Дата ДД.ММ.ГГГГ



Фотографические изображения

Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS, в вариантах исполнения

2022



Рис. 1. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS. Транспортная упаковка.



Made in Germany

4G/Y4.0/S/ 20 /D/BAM 5341-HOW

Рис. 2. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS. Маркировка на транспортной упаковке.

Handli



Sender:

Heraeus Medical GmbH
Versandstelle CPL
Philipp-Reis-Str. 8/13
61273 Wehrheim

HU-No.: 00300000001014790892
Transport-No.: 787874
Customer mark: 300000001014790892
Shipment-mark:

Receiver:

SOCIETY WITH LIMITED LIABILITY
CENTER FOR STUDYING HEALTH SYSTEMS
building 2, floor/room/office 2/30, 32/23
Seleznevskaya st., 11A
127473 MOSCOW
RUSSISCHE FÖDERATION

order date
05.08.2021

label
CPL

print date
06.08.2021
09:18:46

Рис. 3. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS. Маркировка на транспортной упаковке.



Made in Germany

samples only for
registration purpose

Deliver to :
SOCIETY WITH LIMITED LIABILITY
Seleznevskaya st., 11A
building 2, floor/room/office
Moscow, 127473
Russia

Shipper :
Heraeus Medical GmbH,
Philipp-Reis-Strasse 8/13,
61273 Wehrheim, GERMANY
Shipment No. 787874

 **4G/Y4.0/S/ 20 /D/BAM 5341-HOW**

Рис. 4. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS. Маркировка на транспортной упаковке.

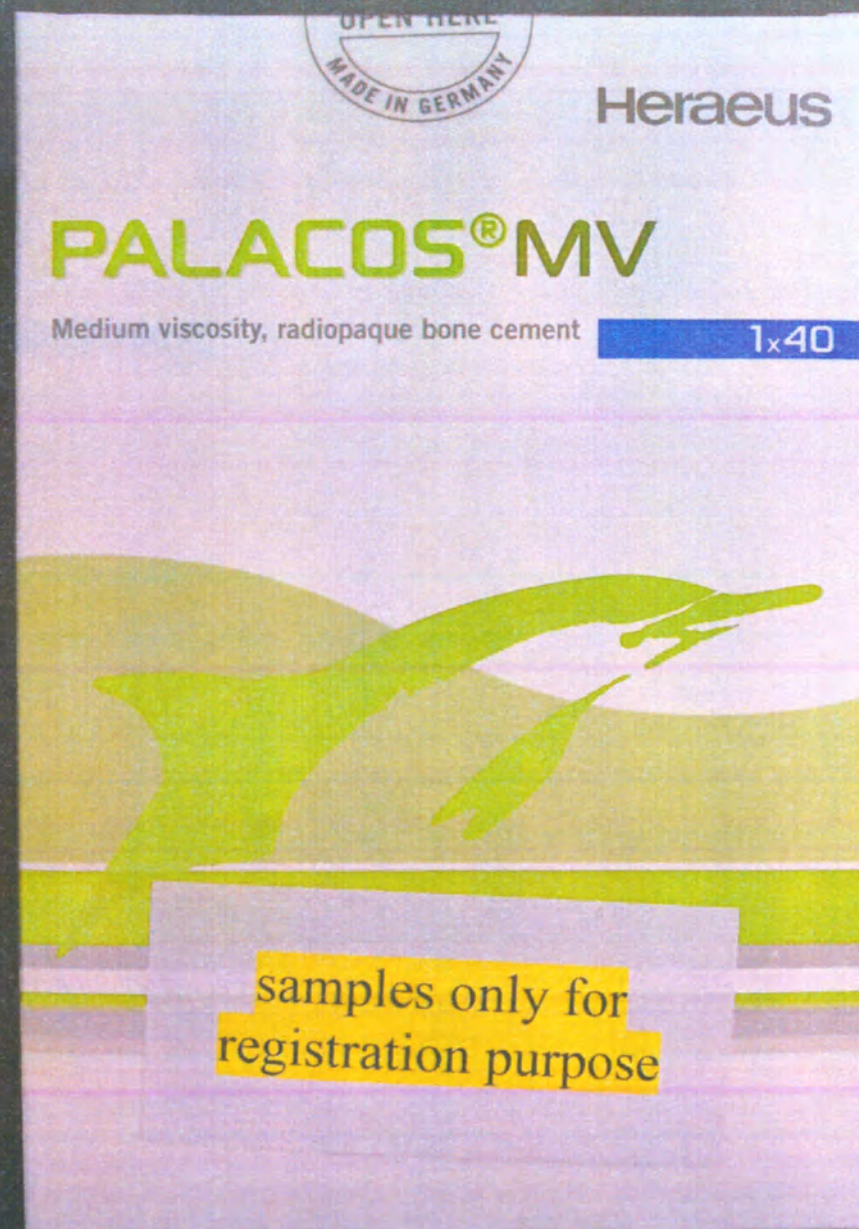


Рис. 5. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS MV. Потребительская упаковка.

CE 0123



Heraeus Medical GmbH
Philipp-Reis-Straße 8/13
61273 Wehrheim, Germany
www.heraeus-medical.com

Рис. 6. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS MV. Маркировка на потребительской упаковке.

genpositiivinen luusementti
Itö:
inospussi sisältää 44.0g jauhetta
npulli sisältää 20ml nestettä

kostny o sredniej lepkości
Zawartość:
1 saszetka zawierająca 44.0g proszku
1 ampulka zawierająca 20ml płynu

内容物:
1 袋 44.0 粉末
1 安瓿 20 液体

STERILE EO



STERILE A

LOT 97641021 2025-05 REF 66031982



(01)04260102130890(17)250531(10)97641021



IS® is a trademark of Heraeus Medical GmbH. Made in Germany.
IS® MV complies with ISO 5833.

Рис. 7. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS MV. Маркировка на потребительской упаковке.



Рис. 8. Ампула с жидким мономером. Упаковка-блистер.



Рис. 9. Ампула с жидким мономером. Маркировка на упаковке-блистере.

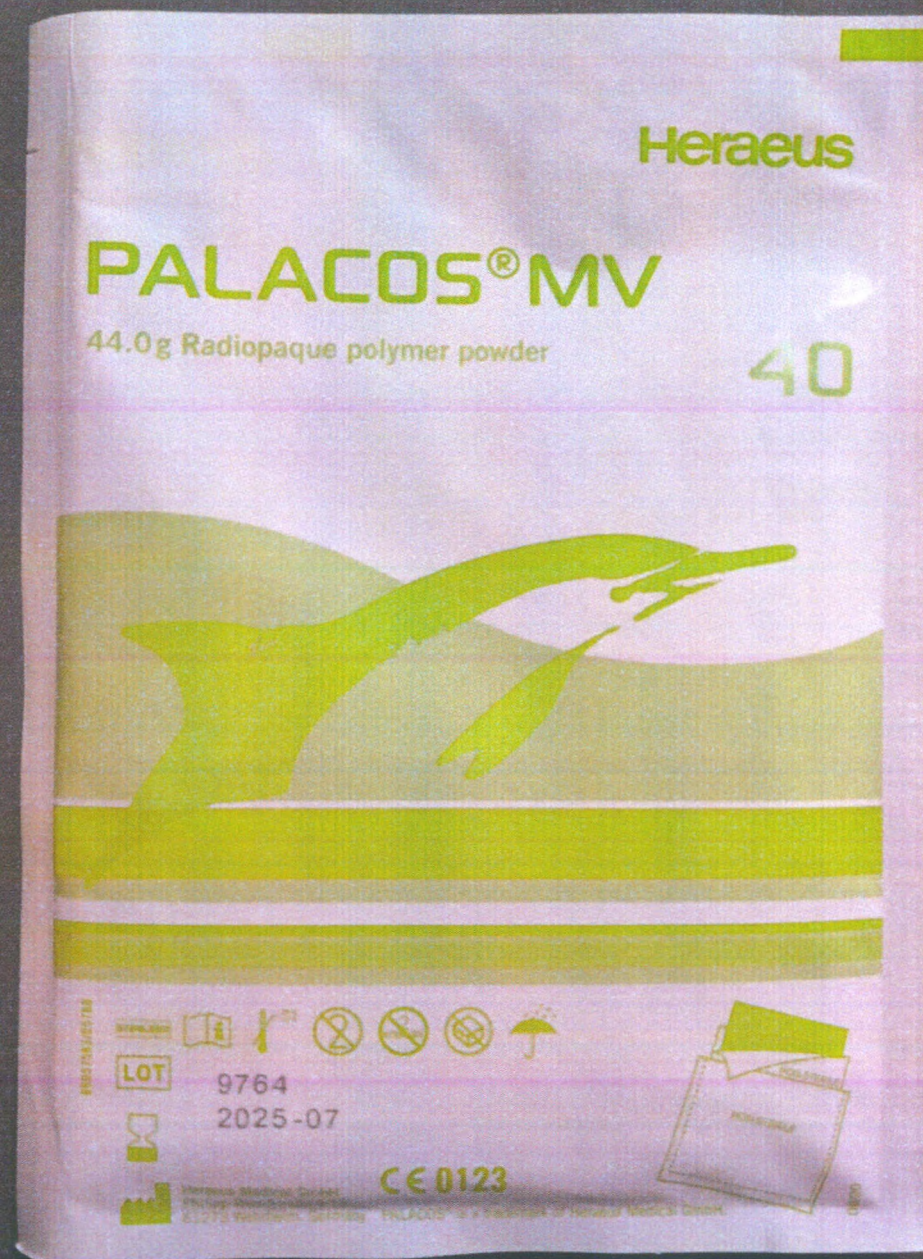


Рис. 10. Пакет с порошковым полимером PALACOS MV.

Heraeus

PALACOS® MV

Medium viscosity, radiopaque bone cement

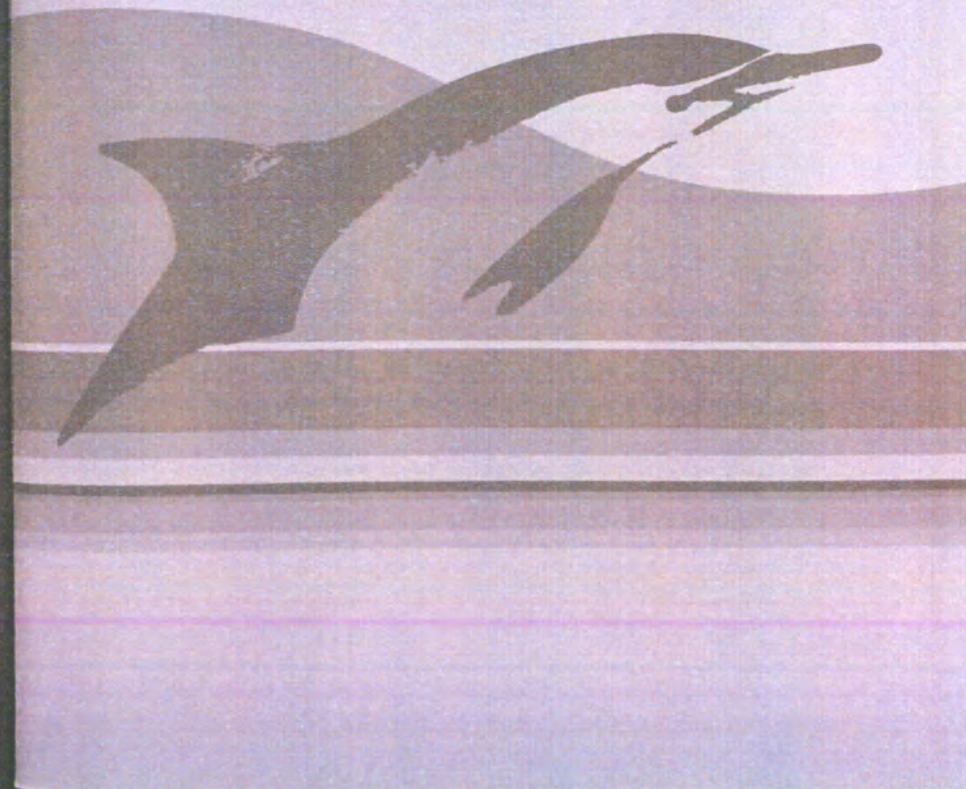


Рис. 11. Инструкция по применению.

Attach to patient's record
66031982 Palacos MV 1x40
LOT 97641021
2025-05

(01)04260102130890(17)250531(10)97641021
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66031982 Palacos MV 1x40
LOT 97641021
2025-05

(01)04260102130890(17)250531(10)97641021
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66031982 Palacos MV 1x40
LOT 97641021
2025-05

(01)04260102130890(17)250531(10)97641021
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66031982 Palacos MV 1x40
LOT 97641021
2025-05

(01)04260102130890(17)250531(10)97641021
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66031982 Palacos MV 1x40
LOT 97641021
2025-05

(01)04260102130890(17)250531(10)97641021
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66031982 Palacos MV 1x40
LOT 97641021
2025-05

(01)04260102130890(17)250531(10)97641021
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66031982 Palacos MV 1x40
LOT 97641021
2025-05

(01)04260102130890(17)250531(10)97641021
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66031982 Palacos MV 1x40
LOT 97641021
2025-05

(01)04260102130890(17)250531(10)97641021
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Рис. 12. Наклейки пациента – 8 шт.

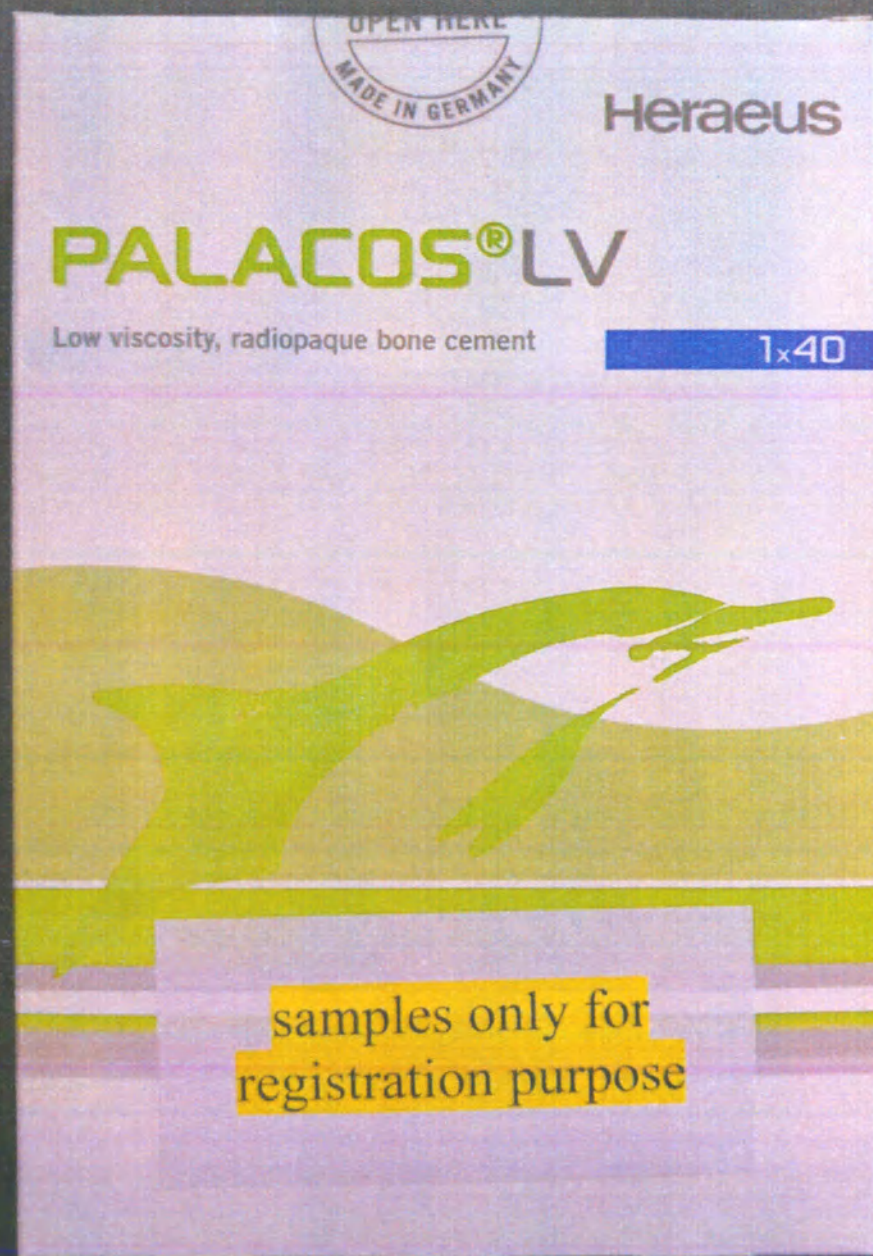


Рис. 13. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS LV. Потребительская упаковка.

CE 0123



Heraeus Medical GmbH
Philipp-Reis-Straße 8/13
61273 Wehrheim, Germany
www.heraeus-medical.com

Рис. 14. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS LV. Маркировка на потребительской упаковке.

1 ampulli 20 ml nestettä

Röntgenpositiivinen luusementti,
alhainen viskositeetti.

Sisältö:

1 annospussi sisältää 40g jauhetta
1 ampulli sisältää 20ml nestettä

PL Radiocieniujący cement kostny o wyso-
kiej lepkości, zawierający gentamycynę
Zawartość:
1 saszetka zawierająca 40g proszku
1 ampulka zawierająca 20 ml płynu

ZH 低粘度不透射线骨水泥
内容物:
1 袋 40 g 粉末
1 安瓿 20 ml 液体

STERILE EO

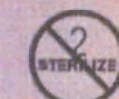
LOT 97281019 2025-05 REF 66017788



(01)04260102130159(17)250531(10)97281019



STERILE A



ACOS® is a trademark of Heraeus Medical GmbH. Made in Germany.
ACOS® LV complies with ISO 5833.

Рис. 15. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS LV. Маркировка на потребительской упаковке.



Рис. 16. Ампула с жидким мономером. Упаковка-блистер.



Рис. 17. Ампула с жидким мономером. Маркировка на упаковке-блистере.



Рис. 18. Пакет с порошковым полимером PALACOS LV.

Heraeus

PALACOS® LV

Low viscosity, radiopaque bone cement

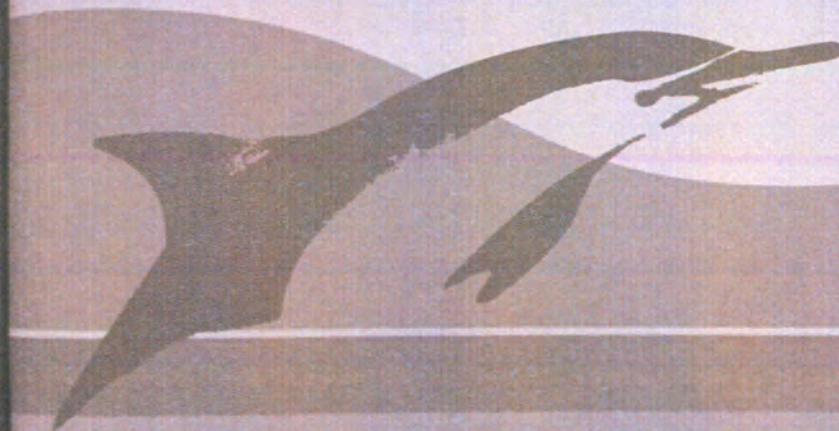


Рис. 19. Инструкция по применению.



Рис. 20. Наклейки пациента – 8 шт.

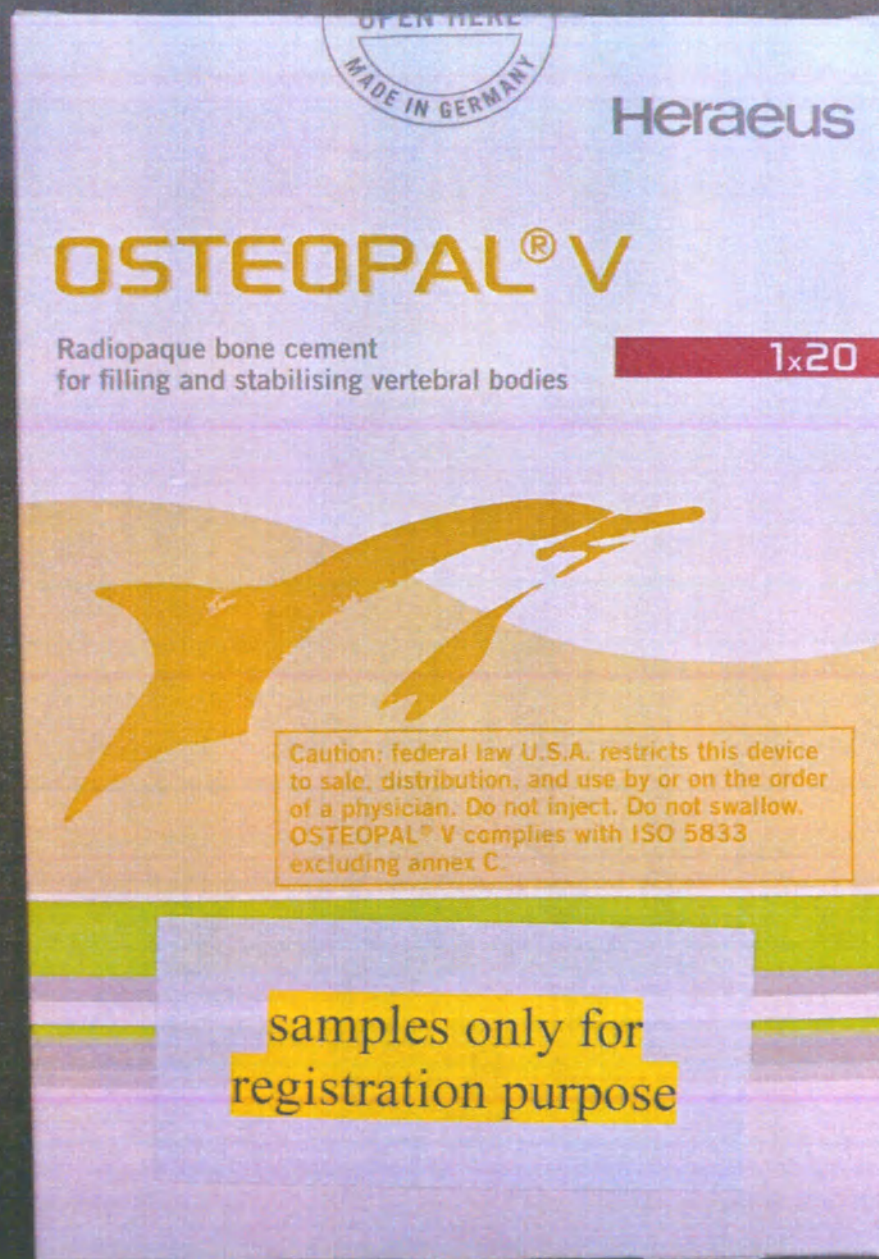


Рис. 21. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS V. Потребительская упаковка.

Caution: federal law U.S.A. restricts
to sale, distribution, and use by or on the order
of a physician. Do not inject. Do not swallow.
OSTEOPAL® V complies with ISO 5833
excluding annex C.

samples only for
registration purpose

Рис. 22. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS V. Маркировка на потребительской упаковке.



Рис. 23. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS V. Маркировка на потребительской упаковке.



Рис. 24. Ампула с жидким мономером. Упаковка-блистер.



Рис. 25. Ампула с жидким мономером. Маркировка на упаковке-блистере.



Рис. 26. Пакет с порошковым полимером PALACOS V.

Heraeus

OSTEOPAL® V

Radiopaque bone cement
for filling and stabilising vertebral bodies

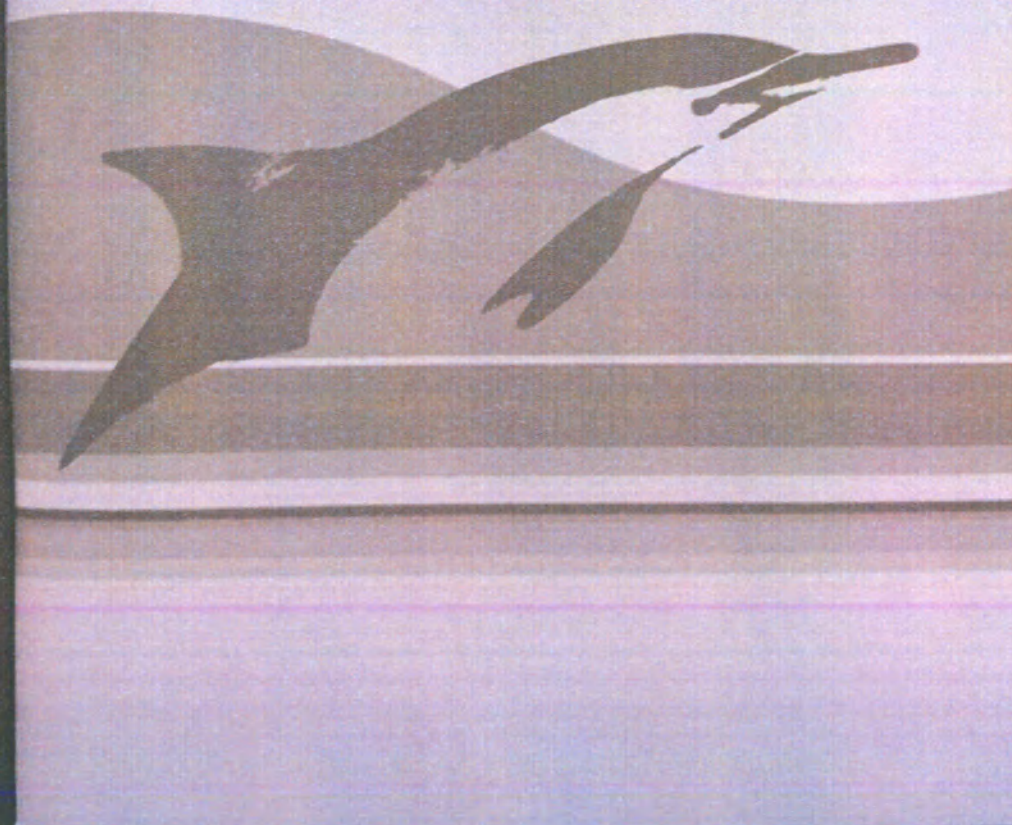


Рис. 27. Инструкция по применению.



Рис. 28. Наклейки пациента – 8 шт.

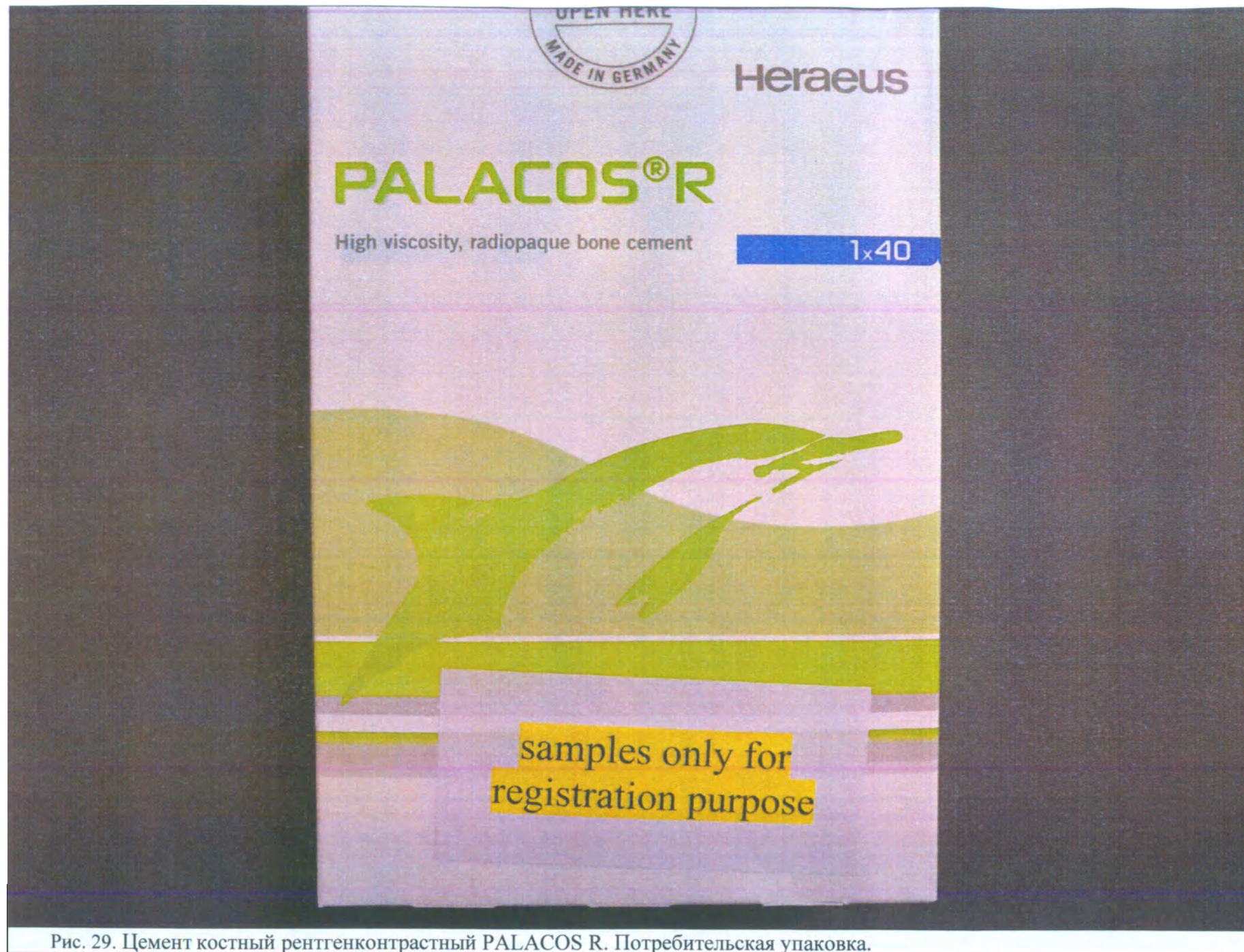


Рис. 29. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS R. Потребительская упаковка.

CE 0123



Heraeus Medical GmbH
Philipp-Reis-Straße 8/13
61273 Wehrheim, Germany
www.heraeus-medical.com

Рис. 30. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS R. Маркировка на потребительской упаковке.

keuhkosyöstiä, röntgenpositiivinen
sementti
Sisältö:
Pakkaus sisältää 40.0g jauhetta
Amputilla sisältää 20 ml nestettä

radiopacifujący cement kostny o
wysokiej lepkości
Zawartość:
1 saszetka zawierająca 40.0g proszku
1 ampułka zawierająca 20 ml płynu

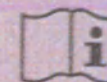
ZH 高粘度、不透射线骨水泥
内容物:
1 袋 40.0g 粉末
1 安瓿 20ml 液体

STERILE EO

LOT 99244867 2026-02 REF 66017778



(01)04260102130135(17)260228(10)99244867



STERILE A



OS® is a trademark of Heraeus Medical GmbH. Made in Germany.
OS® R complies with ISO 5833.

Рис. 31. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS R. Маркировка на потребительской упаковке.



Рис. 32. Ампула с жидким мономером. Упаковка-блистер.



Рис. 33. Ампула с жидким мономером. Маркировка на упаковке-блистере.



Рис. 34. Пакет с порошковым полимером PALACOS R.

Heraeus

PALACOS® R

High viscosity, radiopaque bone cement

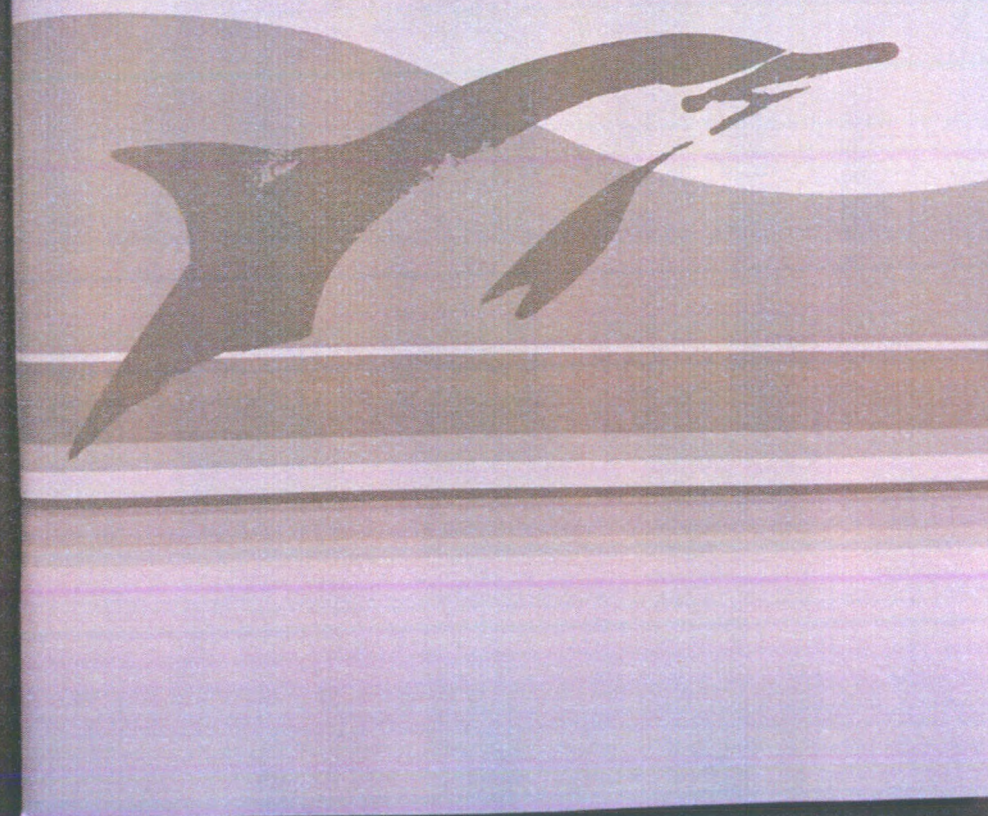


Рис. 35. Инструкция по применению.

Attach to patient's record
66017778 Palacos R 1x40
LOT 99244867
2026-02

(01)04260102130135(17)260228(10)99244867
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017778 Palacos R 1x40
LOT 99244867
2026-02

(01)04260102130135(17)260228(10)99244867
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017778 Palacos R 1x40
LOT 99244867
2026-02

(01)04260102130135(17)260228(10)99244867
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017778 Palacos R 1x40
LOT 99244867
2026-02

(01)04260102130135(17)260228(10)99244867
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017778 Palacos R 1x40
LOT 99244867
2026-02

(01)04260102130135(17)260228(10)99244867
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017778 Palacos R 1x40
LOT 99244867
2026-02

(01)04260102130135(17)260228(10)99244867
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017778 Palacos R 1x40
LOT 99244867
2026-02

(01)04260102130135(17)260228(10)99244867
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017778 Palacos R 1x40
LOT 99244867
2026-02

(01)04260102130135(17)260228(10)99244867
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Рис. 36. Наклейки пациента – 8 шт.



Рис. 37. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS R+G. Потребительская упаковка.

CE 0123



Heraeus Medical GmbH
Philipp-Reis-Straße 8/13
61273 Wehrheim, Germany
www.heraeus-medical.com

Рис. 38. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS R+G. Маркировка на потребительской упаковке.

1 sobre con 40.8g de polvo
1 ampolla con 20 ml de líquido

ET Kõrge viskoossusega röntgenkontrastne luutsement, sisaldab gentamütsiini

Pakendi sisu:
1 kott 40.8g pulbriga
1 ampull 20ml vedelikuga

FI Korkeaviskositeettinen röntgenpositiivinen luusementti, jossa on gentamysiiniä

Pitoisuus:
1 annospussi, jossa 40.8g jauhetta
1 ampulli, jossa 20ml nestettä

1 zarge met 40.8g puder
1 ampul met 20 ml vloeistof

NO Høyviskøs, røntgentett beinsement med gentamicin

Innhold:
1 pose med 40.8g pulver
1 ampulle med 20 ml væske

PL Radiocieniujący cement kostny o wysokiej lepkości, zawierający gentamycynę

Zawartość:
1 saszetka zawierająca 40.8g proszku
1 ampulka zawierająca 20 ml płynu

1 adet 40.8g toz tozlu paket
1 adet 20ml sıvı içeren ampul

UK Рентгеноконтрастний кістковий цемент високої в'язкості, що містить гентаміцин

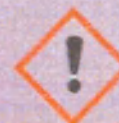
Вміст:
1 пакет, що містить 40.8 г порошку
1 ампула, що містить 20 мл рідини

ZH 高粘度、不透射线骨水泥，含庆大霉素

内容物：
1 袋 40.8 粉末
1 安瓿 20 液体

STERILE EO

STERILE A



PALACOS® is a trademark of Heraeus Medical GmbH. Made in Germany.
PALACOS® R+G complies with ISO 5833.

Рис. 39. Цемент костный рентгеноконтрастный PALACOS R+G. Маркировка на потребительской упаковке.



Рис. 40. Ампула с жидким мономером. Упаковка-блистер.



Рис. 41. Ампула с жидким мономером. Маркировка на упаковке-блистере.



Рис. 42. Пакет с порошковым полимером PALACOS R+G

Heraeus

PALACOS® R+G

High viscosity, radiopaque bone cement
containing Gentamicin

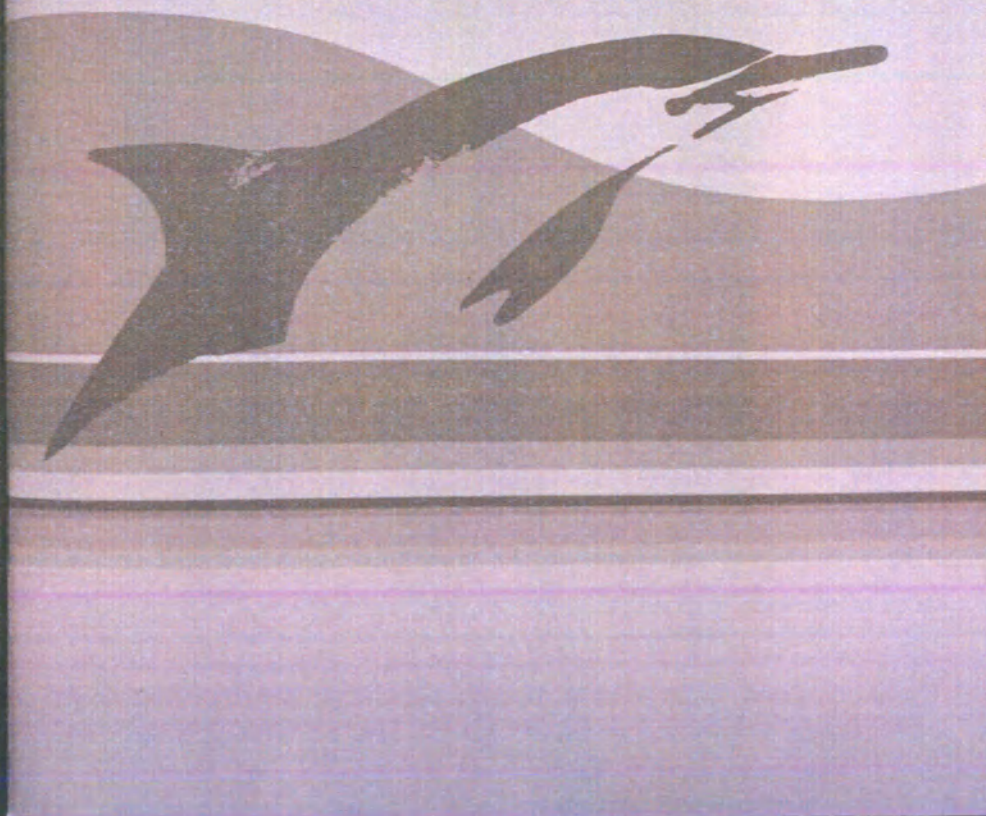


Рис. 43. Инструкция по применению.

Attach to patient's record

66022663 PALACOS® R+G 1x40

LOT 98594868

2025-01



(01)04280102130425(17)280131(10)98594868

Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record

66022663 PALACOS® R+G 1x40

LOT 98594868

2025-01



(01)04280102130425(17)280131(10)98594868

Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record

66022663 PALACOS® R+G 1x40

LOT 98594868

2025-01



(01)04280102130425(17)280131(10)98594868

Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record

66022663 PALACOS® R+G 1x40

LOT 98594868

2025-01



(01)04280102130425(17)280131(10)98594868

Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record

66022663 PALACOS® R+G 1x40

LOT 98594868

2025-01



(01)04280102130425(17)280131(10)98594868

Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record

66022663 PALACOS® R+G 1x40

LOT 98594868

2025-01



(01)04280102130425(17)280131(10)98594868

Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record

66022663 PALACOS® R+G 1x40

LOT 98594868

2025-01



(01)04280102130425(17)280131(10)98594868

Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record

66022663 PALACOS® R+G 1x40

LOT 98594868

2025-01



(01)04280102130425(17)280131(10)98594868

Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Рис. 44. Наклейки пациента – 8 шт.

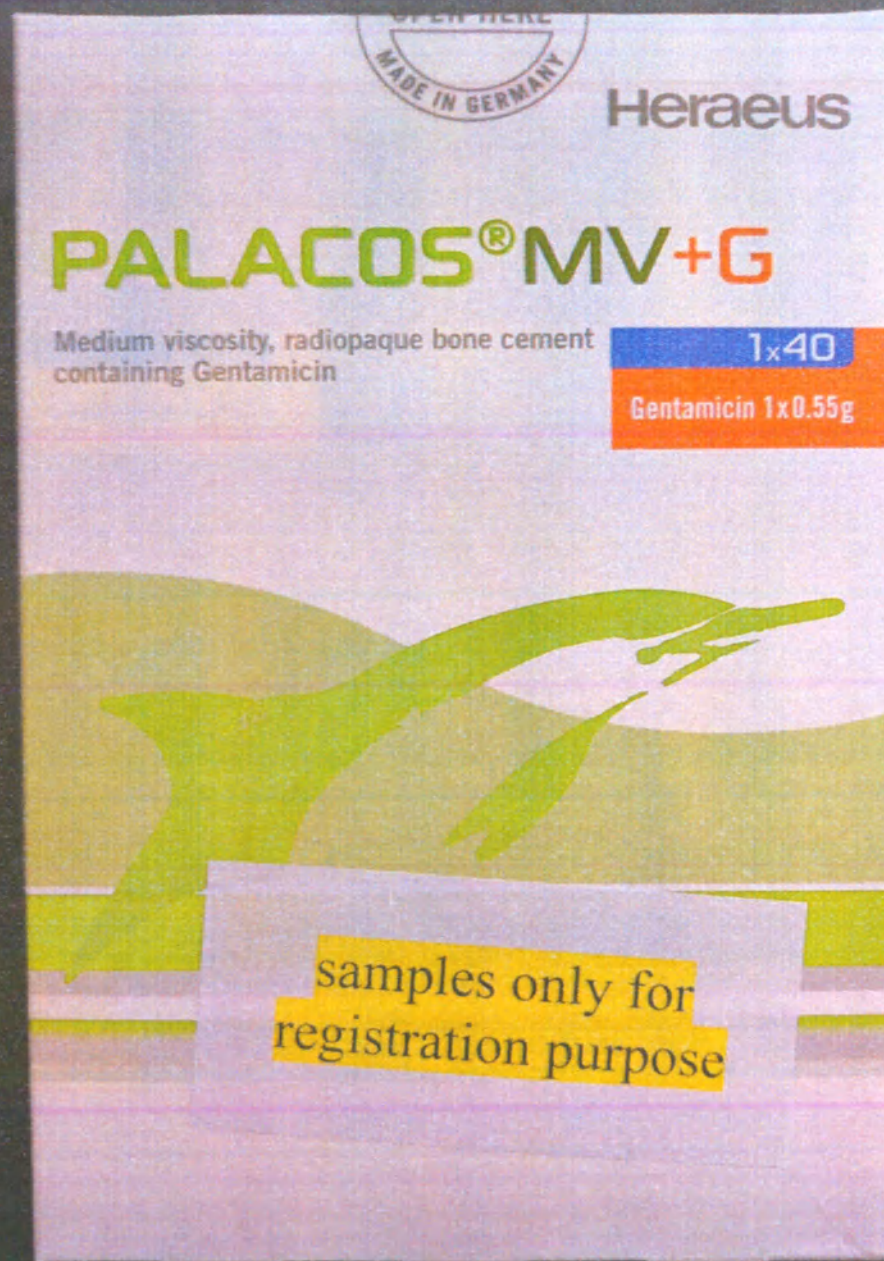


Рис. 45. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS MV+G. Потребительская упаковка.

CE 0123



Heraeus Medical GmbH
Philipp-Reis-Straße 8/13
61273 Wehrheim, Germany
www.heraeus-medical.com

Рис. 46. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS MV+G. Маркировка на потребительской упаковке.

sisältö:
annospussi sisältää 44.9g jauhetta
ampulli sisältää 20ml nestettä

Zawartość:
1 saszetka zawierająca 44.9g proszku
1 ampulka zawierająca 20ml płynu

1 袋 44.9g
1 安瓿 20ml

LOT 99174941 ⏳ 2025-04 REF 66031993



(01)04260102130920(17)250430(10)99174941

PALACOS MV+G. Made in Germany

Рис. 47. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS MV+G. Маркировка на потребительской упаковке.



Рис. 48. Амбула с жидким мономером. Упаковка-блистер.



Рис. 49. Ампула с жидким мономером. Маркировка на упаковке-блистере.



Рис. 50. Пакет с порошковым полимером PALACOS MV+G.

Heraeus

PALACOS® MV+G

Medium viscosity, radiopaque bone cement
containing Gentamicin

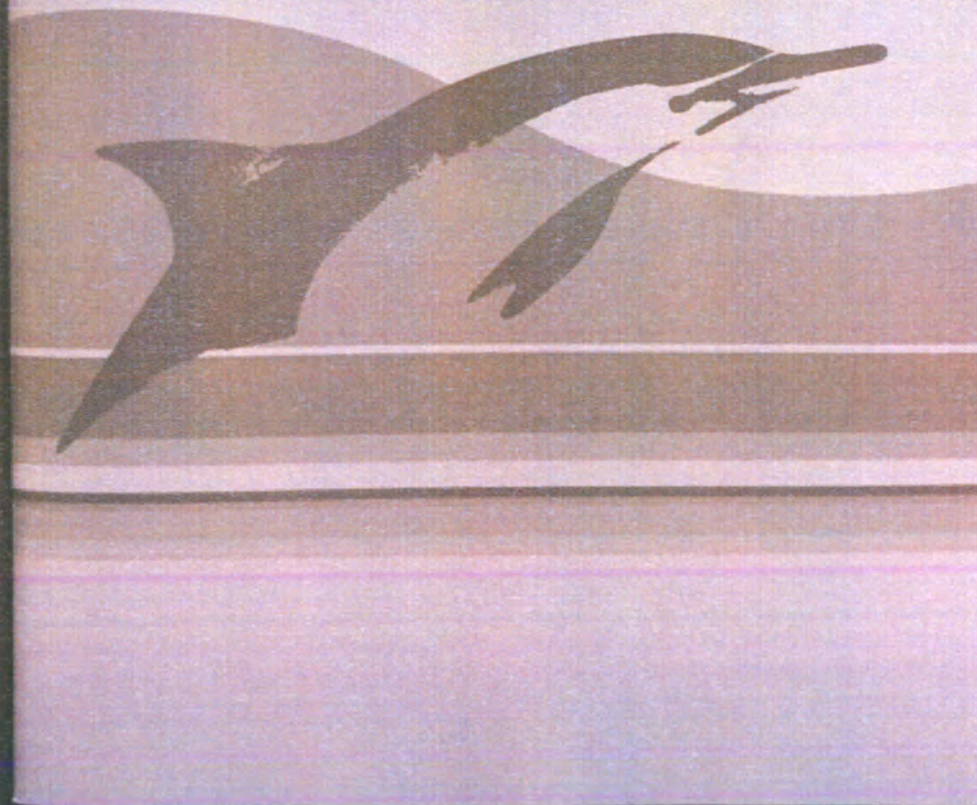


Рис. 51. Инструкция по применению.



Рис. 52. Наклейки пациента – 8 шт.



Рис. 53. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS LV+G. Потребительская упаковка.

CE 0123



Heraeus Medical GmbH
Philipp-Reis-Straße 8/13
61273 Wehrheim, Germany
www.heraeus-medical.com

Рис. 54. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS LV+G. Маркировка на потребительской упаковке.

buli, jossa 20 ml nestettä

1 ampułka zawierająca 20 ml cieczy

1 支装

LOT 98181018 ⏰ 2024-11 REF 66017787



(01)04260102130142(17)241130(10)98181018

Рис. 55. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS LV+G. Маркировка на потребительской упаковке.



Рис. 56. Ампула с жидким мономером. Упаковка-блистер.



Рис. 57. Ампула с жидким мономером. Маркировка на упаковке-блистере.



Рис. 58. Пакет с порошковым полимером PALACOS LV+G

Heraeus

PALACOS®LV+G

Low viscosity, radiopaque bone cement
containing Gentamicin

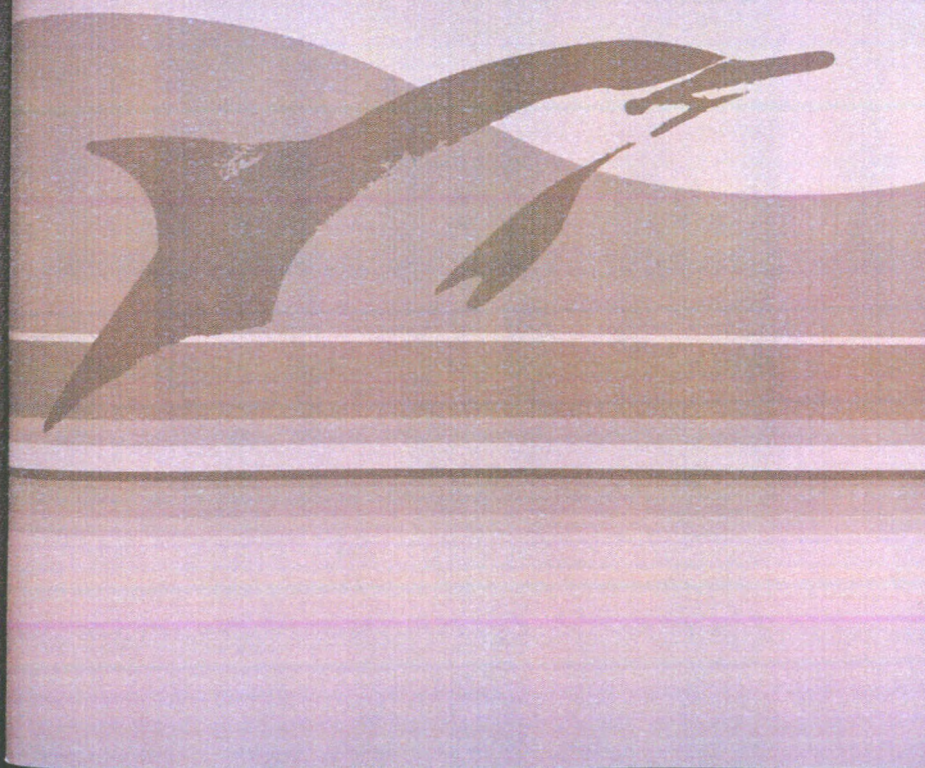


Рис. 59. Инструкция по применению.

Attach to patient's record
66017787 Palacos LV+G 1x40
LOT 98181018
2024-11



(01)04260102130142(17)241130(10)98181018
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017787 Palacos LV+G 1x40
LOT 98181018
2024-11



(01)04260102130142(17)241130(10)98181018
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017787 Palacos LV+G 1x40
LOT 98181018
2024-11



(01)04260102130142(17)241130(10)98181018
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017787 Palacos LV+G 1x40
LOT 98181018
2024-11



(01)04260102130142(17)241130(10)98181018
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017787 Palacos LV+G 1x40
LOT 98181018
2024-11



(01)04260102130142(17)241130(10)98181018
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017787 Palacos LV+G 1x40
LOT 98181018
2024-11



(01)04260102130142(17)241130(10)98181018
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017787 Palacos LV+G 1x40
LOT 98181018
2024-11



(01)04260102130142(17)241130(10)98181018
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Attach to patient's record
66017787 Palacos LV+G 1x40
LOT 98181018
2024-11



(01)04260102130142(17)241130(10)98181018
Heraeus Medical GmbH, 61273 Wehrheim, Germany

Рис. 60. Наклейки пациента – 8 шт.

Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS MV, в составе:

- Ампула с жидким мономером – 1 шт.
- Пакет с порошковым полимером PALACOS MV – 1 шт.
- Инструкция по применению – 1 шт.
- Наклейки пациента – 8 шт.

Производитель: Хераус Медикал ГмбХ, Германия.

Адрес: Philipp-Reis-Strasse 8/13, 61273 Wehrheim, Germany (Германия).

Уполномоченный представитель производителя в РФ: ООО «ЦЕНТР ИЗУЧЕНИЯ СИСТЕМ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ».

Адрес: 127473, г. Москва, ул. Селезневская, д. 11а, стр. 2, эт/ком/оф 2/30,32/232.

Регистрационное удостоверение № ФСЗ 2009/05566 от ЧЧ.ММ.ГГГГ

Медицинское изделие соответствует ГОСТ ISO 5833-2011.

Хранить в сухом месте, вдали от источника тепла и яркого света при температуре от +5 до 25 °С, при относительной влажности до 100 %

samples only for
registration

Рис. 61. Цемент костный рентгенконтрастный PALACOS MV. Пример русскоязычной маркировки на потребительской

